



EN: Livn ceiling kit for Livn infrared heat panels

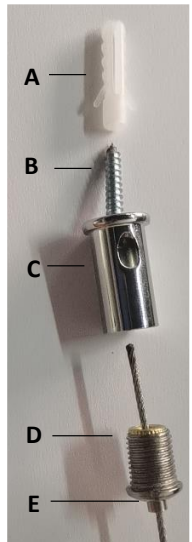
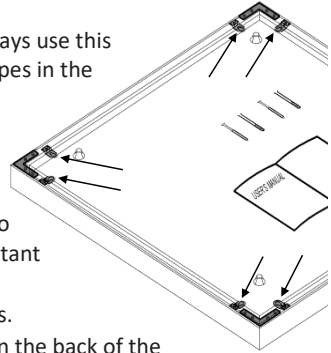
If you want to attach the Livn heat panel to your ceiling, you should always use this ceiling kit. **Note:** Before drilling, make sure that there are no wires or pipes in the ceiling in order to prevent electric shock or damage to plumbing.

Attaching the ceiling kit to the heat panel:

1. Make sure the heat panel is not plugged into the wall socket.
2. Before mounting, determine where you want to attach the panel to the ceiling. The ceiling should be firm, level and made of heat-resistant material.
3. Place the heat panel on a soft surface with the back facing upwards.
4. Adjust four of the fixing hooks (see arrows in image on the right) on the back of the panel to determine where the ceiling kit will be mounted.
5. Remove all parts of the ceiling kit from the plastic bag (4x cord, 4x ceiling part, 4x screw, & 4x plug).
6. If connected, unscrew the bolt (D) from the ceiling part (C).
7. Hold the bolt (D) between your index and middle finger, press the button (E) with your thumb and hold to adjust the length of the cords. You can adjust the length by pulling or pushing the cord through the bolt (D) while holding the button (E).
8. Make sure all four cords are the same length so that the panel will hang completely level.
9. Attach the four cords to the back of the heat panel, by screwing the other side of the cord (F) into the four fixing hooks (see arrows) that you adjusted in step 4.

On the ceiling:

1. Based on the position of the adjusted fixing hooks on the back of the panel, mark four spots on the ceiling where you want to drill holes. Use a tape measure.
2. Make a M6 size hole in the ceiling and install the plug (A).
3. Repeat this for the other three marked spots on the ceiling.
4. Screw the ceiling parts (C) into the plugs with the supplied screw (B), until it is completely fastened.
5. Once all ceiling parts (C) have been fastened, bring the heat panel closer, so you can screw all bolts (D) into the ceiling parts (C). Keep holding the heat panel to prevent it from falling.
6. Once all bolts (D) and ceiling parts (C) have been connected tightly, slowly lower the heat panel and check if the ceiling kit is connected correctly and will hold the weight of the heat panel.
7. If you are sure that everything has been installed correctly and the ceiling kit can hold the weight of the panel, you can gently let go of the panel. The panel has now been successfully mounted to your ceiling and can be plugged into the wall socket.

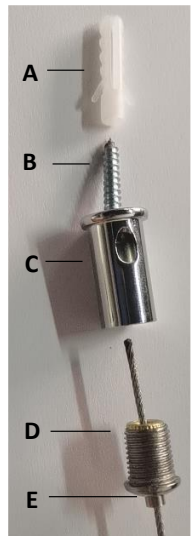
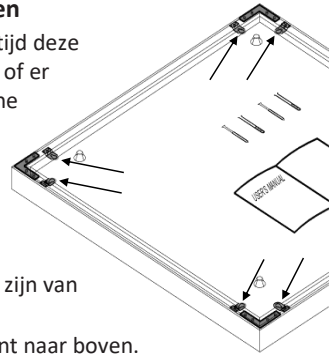


NL: Livn plafondmontageset t.b.v. Livn infrarood warmtepanelen

Als u het Livn warmtepaneel aan het plafond wilt bevestigen, moet u altijd deze plafondmontageset gebruiken. **Let op:** Controleer voordat u gaat boren of er geen elektriciteitsdraden of leidingen in het plafond zitten om elektrische schokken en schade aan leidingen te voorkomen.

De plafondmontageset aan het warmtepaneel bevestigen:

1. Zorg dat het warmtepaneel niet op het stopcontact is aangesloten.
2. Bepaal voor de montage waar u het paneel aan het plafond wilt bevestigen. Het plafond moet stevig en vlak zijn, en moet gemaakt zijn van hittebestendig materiaal.
3. Leg het warmtepaneel op een zachte ondergrond met de achterkant naar boven.
4. Verplaats desgewenst vier van de bevestigingshaken aan de achterkant van het paneel (zie de pijlen in de afbeelding rechtsboven) om te bepalen waar de plafondmontageset zal worden gemonteerd.
5. Haal alle onderdelen van de plafondmontageset uit de plastic zak (4x kabel, 4x plafonddeel, 4x schroef en 4x plug).
6. Schroef de bout (D) los van het plafonddeel (C) als dat nog niet is gebeurd.
7. Houd de bout (D) tussen uw wijs- en middelvinger, druk met uw duim op de knop (E) en houd deze ingedrukt om de lengte van de kabel aan te passen. U kunt de lengte aanpassen door de kabel door de bout (D) te trekken of te duwen terwijl u de knop (E) ingedrukt houdt.
8. Zorg dat alle vier de kabels dezelfde lengte hebben, zodat het paneel perfect waterpas hangt.
9. Bevestig de vier kabels aan de achterkant van het warmtepaneel door het andere uiteinde van de kabel (F) in de vier bevestigingshaken (zie pijlen) te schroeven die u in stap 4 heeft aangepast.



Op het plafond:

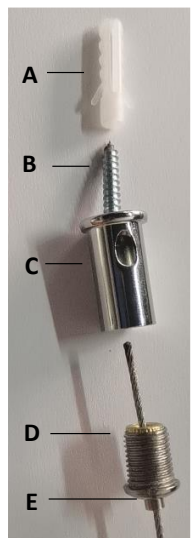
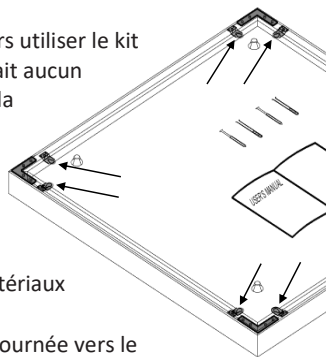
1. Markeer op basis van de gekozen posities van de bevestigingshaken aan de achterkant van het paneel vier punten op het plafond waar u de gaten wilt gaan boren. Gebruik een rolmaat.
2. Boor een gat van 6 mm in het plafond en installeer de plug (A).
3. Herhaal dit voor de andere drie gemarkeerde plekken op het plafond.
4. Schroef de plafonddelen (C) met de meegeleverde schroeven (B) in de pluggen, totdat deze volledig vastzitten.
5. Nadat alle plafonddelen (C) zijn vastgemaakt, hangt u het warmtepaneel op door alle bouten (D) in de plafonddelen (C) te schroeven. Blijf hierbij het warmtepaneel ondersteunen om te voorkomen dat het valt.
6. Zodra alle bouten (D) en plafonddelen (C) stevig zijn vastgemaakt, laat u het verwarmingspaneel langzaam zakken en controleert u of de plafondmontageset correct is bevestigd en het gewicht van het warmtepaneel kan dragen.
7. Als u er zeker van bent dat alles correct is geïnstalleerd en de plafondmontageset het gewicht van het paneel kan dragen, kunt u het paneel voorzichtig loslaten. Het paneel is nu met succes aan uw plafond gemonteerd en kan op het stopcontact worden aangesloten.

FR : Livn kit de fixation plafond pour panneaux chauffants infrarouges

Si vous souhaitez fixer le panneau chauffant au plafond, veuillez à toujours utiliser le kit disponible en option. **Remarque :** Avant de percer, veuillez à ce qu'il n'y ait aucun câble ni tuyau dans le mur pour éviter les électrocutions et les dégâts à la plomberie.

Fixation du support pour plafond au panneau chauffant :

1. Veuillez à ce que le panneau chauffant ne soit pas branché.
2. Avant le montage, sélectionnez l'endroit où placer le panneau chauffant. Le plafond doit être solide, d'aplomb et composé de matériaux résistant à la chaleur.
3. Placez le panneau chauffant sur un support souple, la face arrière tournée vers le haut.
4. Ajustez les quatre crochets (voir flèches sur l'image à droite) au dos du panneau pour déterminer où sera installé le kit pour plafond.
5. Enlevez tous les éléments du kit pour plafond du sac en plastique (4 cordons, 4 pièces pour le plafond, 4 vis et 4 chevilles).
6. S'il est installé, dévissez le boulon (D) de la pièce pour le plafond (C).
7. Maintenez le boulon (D) entre l'index et le majeur. Appuyez sur le bouton (E) avec le pouce pour régler la longueur des cordons. Vous pouvez régler la longueur en tirant ou en appuyant sur le cordon à travers l'écrou (D) tout en maintenant le bouton (E).
8. Veuillez à ce que les quatre cordons soient de la même longueur afin que le panneau soit de niveau.
9. Fixez les quatre cordons à l'arrière du panneau chauffant en vissant l'autre côté du cordon (F) dans les quatre crochets (voir flèches) que vous avez installés à l'étape 4.



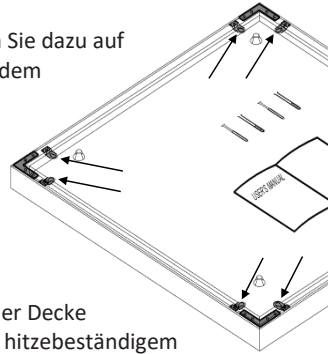
Sur le plafond :

1. Sur la base de la position des crochets à l'arrière du panneau, marquez quatre points de perçage. Utilisez un mètre.
2. Percez des trous M6 sur les trois autres emplacements et installez les chevilles (A).
3. Répétez l'opération pour les trois autres emplacements sur le plafond.
4. Vissez les pièces pour le plafond (C) dans les chevilles à l'aide de la vis fournie (B) jusqu'à ce qu'elle soit complètement serrée.
5. Lorsque les pièces pour le plafond (C) ont été serrées, approchez le panneau chauffant pour pouvoir visser tous les écrous (D) dans les pièces pour le plafond (C). Maintenez le panneau chauffant pour éviter qu'il tombe.
6. Lorsque tous les boulons (D) et les pièces pour le plafond (C) ont été correctement serrés, baissez doucement le panneau chauffant et vérifiez si le kit pour plafond est correctement installé pour supporter le poids du panneau chauffant.
7. Si tout est correctement installé et si le kit pour plafond peut supporter le poids du panneau, vous pouvez le lâcher. Le panneau a correctement été installé sur le plafond et peut être raccordé.



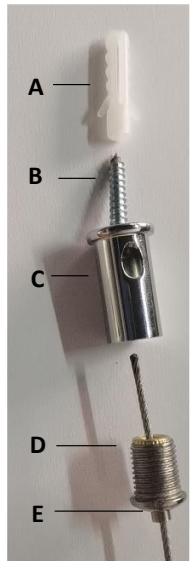
DE: Livn Deckenbefestigung für Livn Infrarot-Heizpaneele

Wenn Sie das Livn Heizpaneel an der Decke befestigen möchten, sollten Sie dazu auf jeden Fall diese Deckenbefestigung verwenden. **Hinweis:** Bevor Sie mit dem Bohren beginnen, überzeugen Sie sich davon, dass keine Drähte oder Rohrleitungen in der Decke verlaufen, damit Sie keine Stromschläge bekommen oder die Leitungen beschädigen.



Fixierung der Deckenbefestigung am Heizpaneel:

1. Sicherstellen, dass der Stecker des Heizpaneels nicht in die Wandsteckdose eingesteckt ist.
2. Legen Sie vor Beginn der Montage fest, wo Sie das Heizpaneel an der Decke befestigen möchten. Die Decke sollte fest und gerade sein und aus hitzebeständigem Material bestehen.
3. Legen Sie das Heizpaneel mit der Rückseite nach oben auf einen weichen Untergrund.
4. Justieren Sie vier der Befestigungshaken (siehe die Pfeile in der Abbildung rechts) auf der Rückseite des Heizpaneels, um festzulegen, wo die Deckenbefestigung positioniert werden soll.
5. Entnehmen Sie alle Teile der Deckenbefestigung aus dem Plastikbeutel (4x Schnur, 4x Deckenelement, 4x Schraube, & 4x Stecker).
6. Sofern angeschlossen, lösen Sie den Bolzen (D) aus dem Deckenelement (C).
7. Halten Sie den Bolzen (D) zwischen Ihrem Zeige- und Mittelfinger, drücken Sie die Taste (E) mit Ihrem Daumen und halten Sie sie fest, um die Länge der Schnüre einzustellen. Die Länge lässt sich einstellen, indem man die Schnur durch den Bolzen (D) zieht oder schiebt und dabei die Taste (E) festhält.
8. Sicherstellen, dass alle vier Schnüre gleich lang sind, sodass das Heizpaneel gerade hängt.
9. Befestigen Sie die vier Schnüre an der Rückseite des Heizpaneels, indem Sie das andere Ende der Schnur (F) in die vier Befestigungshaken (siehe Pfeile) einschrauben, die Sie im Schritt 4 justiert haben.



An der Decke:

1. Gemäß der Positionierung der justierten Befestigungshaken auf der Rückseite des Heizpaneels markieren Sie vier Punkte an der Decke, wo Sie Löcher bohren möchten. Verwenden Sie dazu ein Maßband.
2. Bohren Sie ein M6-Loch in die Decke und installieren Sie den Anschluss (A).
3. In gleicher Weise gehen Sie an den anderen drei markierten Stellen an der Decke vor.
4. Schrauben Sie die Deckenelemente (C) mithilfe der beiliegenden Schrauben (B) in die Anschlüsse ein, bis sie vollständig befestigt sind.
5. Sobald alle Deckenelemente (C) befestigt sind, bringen Sie das Heizpaneel näher heran, damit Sie alle Bolzen (D) in die Deckenelemente (C) einschrauben können. Halten Sie das Heizpaneel weiter fest, damit es nicht herunterfällt.





6. Sobald alle Bolzen (D) und Deckenelemente (C) gut befestigt sind, senken Sie das Heizpaneel langsam ab und prüfen, ob die Deckenbefestigung richtig montiert ist und das Gewicht des Heizpaneels trägt.
7. Wenn Sie sicher sind, das alles richtig installiert worden ist und die Deckenbefestigung das Gewicht der Heizung tragen kann, können Sie die Heizung vorsichtig loslassen. Damit ist das Heizpaneel nun erfolgreich an Ihrer Decke befestigt worden und kann in die Wandsteckdose eingesteckt werden.